

**Guide**  
de démarrage rapide  
**ENREGISTREUR**  
**CONNECTÉ**  
**4 CAMÉRAS**  
**FULL HD**

CAM 530V2



SP - GRABADOR CONECTADO 4 CÁMARAS FULL HD  
PT - GRAVADOR CONECTADO 4 CÂMERAS FULL HD ,

Réf : 990530

Rév. 3.0 - 18-03-2022  
FR, SP, PT



## FR - Français

Nous vous remercions d'avoir fait l'acquisition de cet enregistreur vidéo filaire 4 caméras Full HD.

Merci de lire attentivement ce guide de démarrage rapide avant d'utiliser le produit.



Recyclage de votre ancien appareil  
Votre appareil est conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de haute qualité qui peuvent être recyclés et réutilisés.

Si un produit ou son emballage présente ce symbole avec une poubelle sur roues barrée d'une croix, ceci signifie qu'il tombe sous le coup de la **Directive CE 2002/96/CE**.

Veuillez vous informer auprès de votre commune sur le système de tri sélectif mis en place pour les appareils électriques et électroniques.

Veuillez respecter les prescriptions en vigueur et ne jetez pas vos appareils hors d'usage à la poubelle. La mise au rebut de votre ancien appareil dans le respect de ces prescriptions contribue à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé.

Les piles ne doivent pas être jetées à la poubelle avec vos déchets ménagers. Remettez-les à un point de collecte de piles usagées.



Le symbole « **Recyclage de matériaux** » qui figure sur les éléments d'emballage en matière plastique signale que ces composants sont recyclables.

Ne les jetez donc pas à la poubelle comme des déchets ménagers normaux.

Ce symbole figurant sur l'emballage en carton signifie que l'entreprise qui a mis ce produit sur le marché participe financièrement à la collecte sélective des emballages.

## 1. GARANTIE

En cas de problème ou de question technique, vous pouvez contacter notre hotline au numéro indigo ci-contre :



0,15 € TTC / MN

\* Par téléphone :

**Du lundi au Jeudi de 08H00 à 12H00 et de 13H30 à 17H00**

**Le vendredi 08H00 à 12H00 et de 13H30 à 16H00**

OU sur notre site

<https://www.groupe-normand.com>

Avant tout appel, vérifiez d'avoir respecté les instructions fournies et munissez-vous de la référence commerciale du produit, numéro de série ou gencod. Gardez l'emballage d'origine en bon état au cas où vous devriez rendre l'appareil.

En cas de dysfonctionnement, notre SAV vous indiquera la procédure à suivre :

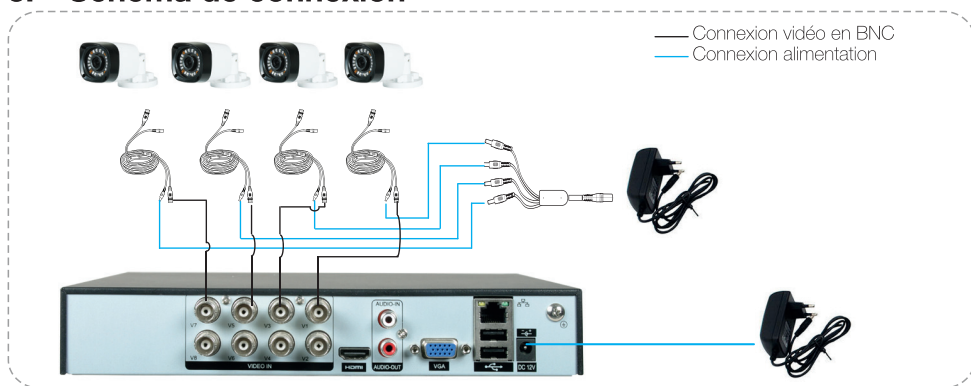
Le matériel neuf est garanti (pièces et main d'œuvre) par SEMAC, dans les conditions et selon les modalités ci-après, contre tous les défauts de fabrication pendant une durée de 24 mois à compter de la date d'achat du matériel, la preuve d'achat faisant foi.

## 2. Au déballage de votre kit

Assurez-vous que les éléments décrits ci-dessous soient bien présents dans votre kit

1. Notice d'utilisation x1
2. Enregistreur vidéo x1
3. Caméras Full HD x 4
4. Souris filaire x1
5. Adaptateur secteur enregistreur x1
6. Adaptateur secteur caméras x1
7. Câbles de liaison caméra/enregistreur (18mètres) x 4
8. Cordon alimentation caméra x1

### 3. Schéma de connexion



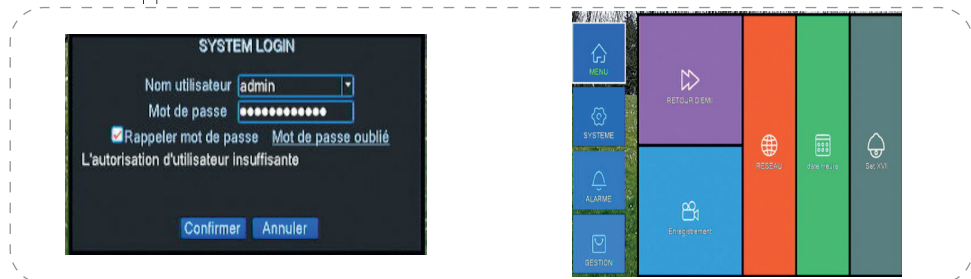
1. Utilisez les câbles fournis pour connecter vos caméras à l'enregistreur. Le connecteur BNC permet de transmettre le signal vidéo, le connecteur Jack permet de transmettre l'alimentation.
2. Utilisez le cordon de liaison pour connecter les 4 caméras avec un des adaptateurs secteur.
3. Vous pouvez ensuite connecter la souris filaire USB sur un des ports de l'enregistreur.
4. Pour rendre accessible l'enregistreur au travers de l'application, il vous faudra connecter un cordon RJ45 dans le port réseau prévu. (Non fourni)
5. Pour accéder au menu de l'enregistreur, connectez-le à un moniteur ou téléviseur au moyen d'un cordon VGA ou cordon HDMI (Non fournis).
6. Alimentez enfin l'enregistreur en utilisant l'adaptateur secteur fourni sur l'entrée prévue «**DC12V**».

### 4. 1er démarrage

Lorsque vos connexions ont été réalisées, vous pourrez constater que la LED alimentation (POWER) sur la face avant de l'enregistreur s'allumera de couleur rouge pour indiquer qu'il est bien alimenté. Le disque dur est déjà monté et installé dans votre enregistreur.

L'accès au menu se fera au moyen de la souris fournie.

Vous verrez apparaître la fenêtre de connexion comme ci-dessous :



Par défaut le nom d'utilisateur est admin et il n'y a aucun mot de passe. Vous pourrez ensuite le modifier. Cliquez sur le bouton «**Confirmer**» pour accéder au menu de l'enregistreur et au guide de démarrage.

Suivez les différentes étapes décrites dans le guide ci-après pour l'installation de votre enregistreur.

<p>Cliquez sur «<b>Suivant</b>» et cochez la case si vous ne souhaitez plus voir apparaître l'assistant.</p>	<p>Suivez les recommandations de test du matériel avant installation puis cliquez sur «<b>Suivant</b>».</p>	<p>Validez la fenêtre de connexion en cliquant sur «<b>Confirmer</b>».</p>	<p>Effectuez les réglages de date, heure, format et langue du menu. Puis cliquez sur «<b>Suivant</b>».</p>

<p>Cette étape vérifie la connexion réseau de l'enregistreur. Pour modifier les paramètres cliquez sur «<b>RESEAU</b>» sinon sur «<b>Suivant</b>».</p>	<p>Cette étape permet de modifier les paramètres IP de la connexion réseau. Cliquez sur «<b>Confirmer</b>» pour quitter.</p>	<p>Ces codes permettent de soit télécharger l'application soit récupérer le code de l'enregistreur puis sur «<b>Suivant</b>».</p>	<p>Assurez-vous de la bonne installation et positionnement de vos caméras à l'aide de l'application «<b>TUYA</b>» puis cliquez sur «<b>Suivant</b>».</p>

<p>Cette étape permet d'effectuer les réglages de détection de forme humaine sur chaque caméra. Cliquez ensuite sur «<b>Suivant</b>».</p>	<p>Cliquez sur «<b>OK</b>» pour terminer le guide d'installation. Tous les réglages seront ensuite accessibles au travers du menu principal.</p>

## 5. Contrôle à distance

Ce système vous offre la possibilité de visionner à distance vos caméras au moyen d'une application gratuite que vous pouvez télécharger ci-dessous :

### 5.1) Télécharger l'application

1. Rendez-vous dans Appstore ou Playstore et lancez la recherche de l'application «**XMeye**» qui doit posséder le logo comme ci-après : ou vous pouvez flasher l'un des QRcode suivants en fonction de votre système :



Système iOS

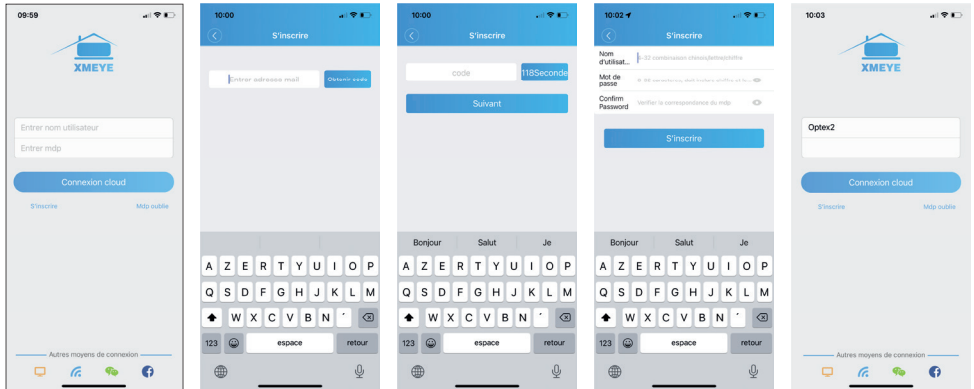


Système Android

2. Une fois installée, lancez l'application, vous verrez apparaître la fenêtre ci-dessous :

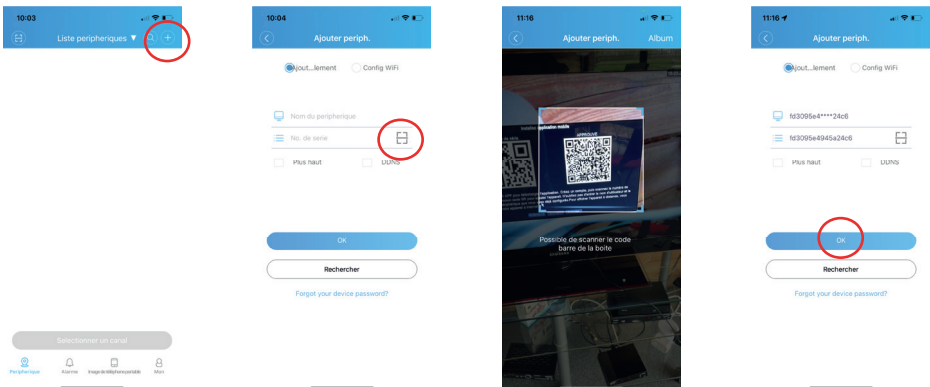
## 5.2) Création de votre compte

1. Suivez les différentes étapes pour créer votre compte dans l'application.



2. Cliquez sur le bouton «**S'inscrire**», renseignez votre adresse mail puis cliquez sur «**Obtenir code**». Si vous possédez déjà un compte, renseignez vos identifiants puis cliquez sur «**Connexion**».
3. Consultez votre boîte mail, saisissez le code reçu dans le mail dans la zone «**Code**» de l'application puis cliquez sur «**Suivant**». (Vérifiez vos mails indésirables en cas de non réception)
4. Indiquez ensuite un nom d'utilisateur puis un mot de passe et cliquez enfin sur «**S'inscrire**».
5. Entrez votre nom d'utilisateur et mot de passe puis cliquez sur «**Connexion Cloud**» pour vous connecter sur votre compte.

## 5.3) Ajouter l'enregistreur



1. Cliquez sur le symbole «**+**» en haut à droite de l'écran pour ajouter un nouveau produit.
2. Cliquez ensuite sur le symbole de scan de QRcode.
3. Scannez le QRcode de l'enregistreur. Celui-ci est disponible dans l'étape de 1er démarrage

- de l'enregistreur ou au travers du menu Gestion / Version.
4. Indiquez ensuite un nom à votre enregistreur puis validez l'enregistrement en cliquant sur le bouton «**OK**».
  5. Il vous sera ensuite possible de modifier le nom, le mot de passe, partager avec des amis ou supprimer l'appareil de l'interface.

**Remarque : Il vous sera possible de vous connecter également dans l'application avec un compte Wechat ou Facebook.**

**Retrouvez la notice détaillée sur notre site internet <https://www.groupe-normand.com>**

## 6. Déclaration de conformité UE

SOCIÉTÉ (fabricant, mandataire ou personne responsable de la mise sur le marché de l'équipement)	
Groupe Normand 117 Bld Eugène Thomas 62110 Hénin-Beaumont- France Tél: +33 3 91 83 00 70 Fax: +33 3 91 83 00 99	
IDENTIFICATION DE L'ÉQUIPEMENT	
Marque :	SEMAC
Désignation commerciale :	ENREGISTREUR CONNECTÉ 4 CAMÉRAS FULL HD
Référence commerciale :	990530V2
Référence usine :	NT-KAW1080BS
<p style="text-align: center;">Je soussigné,</p> <p>NOM et QUALITE DU SIGNATAIRE : M. NORMAND Eric, Président Directeur Général déclare sous mon entière responsabilité que le produit décrit ci-dessus est en conformité avec les exigences essentielles applicables aux directives 2014/35/EU concernant la basse consommation ainsi que la directive 2014/30/EU concernant la compatibilité électromagnétique de leur conformité :</p> <p>Que sa conformité a été évaluée selon les normes applicables en vigueur :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• LVD : Faible consommation énergie (Low Voltage Directive) - EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013</li> <li>• EMC : Compatibilité électromagnétique et spectre radioélectrique EN 55022:2010/AC:2011, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN 55024:2010+A1:2015</li> </ul> <p style="text-align: center;">A cet effet, déclare que toutes les séries d'essai radio ont été effectuées.</p>	
Date : 01 Avril 2022	
Signature :	 NORMAND Eric PDG

## 7. Données techniques

### Partie enregistreur

Enregistreur HD 8 caméras

1 sortie HDMI (Résolution vidéo 1080P)

1 sortie VGA

2 ports USB

1 port RJ45 pour la connexion réseau

8 connecteurs BNC pour la connexion des caméras

2 connecteurs RCA pour l'audio ( 1 entrée/1 sortie)

1 port SATA pour la connexion du disque dur interne.

Possibilité de connecter jusqu'à 8 caméras

Entrées vidéos de type BNC et entrées audio de type RCA

Format de compression vidéo H265

Format compression audio : G711A

Plusieurs modes d'enregistrements disponibles (Alarme, manuel, détection de mouvement ou par programmation)

Plusieurs qualités d'enregistrements disponibles (Haute, moyenne et basse)

Affichage écran multiple 1/4/8/9

Disque dur SATA intégré d'une capacité de 1To (Maximum supporté 14To)

Fonctions de sauvegardes disponibles (Sur disque externe, réseau...)

Affichage du menu en plusieurs langues

Connexion possible d'une souris en USB pour une navigation plus facile

Supporte la connexion simultanée de plusieurs utilisateurs.

Ajustement possible des paramètres au travers du menu

Gestion multi-niveaux (Utilisateurs, administrateurs et invité)

Supporte la détection de mouvement, permet l'envoi de mail, FTP, ou message d'alarme au travers du serveur d'alarme.

Connexion possible à l'enregistreur par Smartphone/Tablette, mais également au travers de votre navigateur internet en local ou à distance.

Alimentation : Adaptateur secteur 12V/2A

Consommation : < 15Watts (Sans disque dur)

Dimensions : 255 x 240 x 40 mm

### Partie caméras

Caméras filaires Intérieure/extérieure Full HD

Capteur de 1/3" 2Mp (Lentille fixe 3.6mm)

Illumination minimum : Couleur 0,1Lux (0Lux avec infra-rouge), Noir&blanc 0,01Lux (0Lux avec infra-rouge)

Système PAL et NTSC

Indice de protection : IP65

Résolution XVI/TVI/CVI/CVBS/AHD 1080P (1920x1080pixels)

Ajustement automatique (Balance des blancs, finesse de l'image...)

Vision nocturne intégrée grâce aux 18 LED infra-rouge

Distance vision nocturne 30m



Alimentation 12V

Consommation < 5Watts

Dimensions : 169 x 69 x 69 mm

## ESP - ESPAÑOL

Gracias por comprar este grabador de video con cable de 4 cámaras Full HD. Lea atentamente esta guía de inicio rápido antes de utilizar el producto.

	<p>Reciclando tu viejo dispositivo Su dispositivo está diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que se pueden reciclar y reutilizar. Si un producto o su embalaje muestra este símbolo con un contenedor de basura tachado, significa que se encuentra dentro del ámbito de aplicación de la Directiva CE 2002/96/CE. Infórmese en su municipio sobre el sistema de clasificación selectiva establecido para aparatos eléctricos y electrónicos. Respete las normas vigentes y no tire sus dispositivos fuera de uso a la basura. La eliminación de su viejo electrodoméstico de acuerdo con estas normas ayuda a prevenir posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud. Las baterías no deben tirarse a la basura con los desechos domésticos. Devuélvalos a un punto de recogida de pilas usadas.</p>
	<p>El símbolo de "Reciclado de materiales" que aparece en los elementos de plástico del embalaje indica que estos componentes son reciclables. No los tire a la basura como los desechos domésticos normales. Este símbolo en el envase de cartón significa que la empresa que ha puesto en el mercado este producto contribuye económicamente a la recogida selectiva de envases.</p>

## 8. GARANTIA

En caso de problema puede llamar al número indigo siguiente:



\* Por teléfono :

Lunes a jueves de 8:00 a 12:00 y de 13:30 a 17:00

Viernes 8:00 a 12:00 y 13:30 a 16:00

o nuestra web

<https://www.groupe-normand.com>

Antes de cualquier llamada, compruebe que ha seguido las instrucciones proporcionadas y tiene a mano la referencia comercial, el número de serie o el gencod del producto. Mantenga el embalaje original intacto en caso de que necesite devolver el dispositivo.

En caso de avería, nuestro servicio postventa le indicará el procedimiento a seguir:

Los equipos nuevos están garantizados (piezas y mano de obra) por SEMAC, en las condiciones y según los términos que se indican a continuación, contra todo defecto de fabricación durante un período de 24 meses a partir de la fecha de compra del equipo, siendo auténtico el comprobante de compra.

## 9. Al desempacar su equipo

Asegúrese de que los elementos que se describen a continuación estén presentes en su kit

Manual de usuario x1

Grabadora de vídeo x1

Cámaras Full HD x 4

Ratón con cable x1

Grabador de adaptador de CA x1

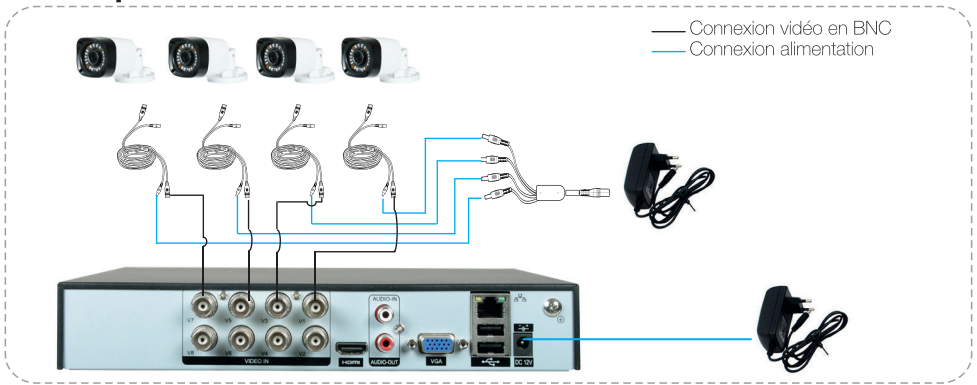
Adaptador de corriente cámaras x1

Cables de conexión de cámara/grabadora (18 metros) x 4

Cable de alimentación de la cámara x1



## 10. Esquema de conexión

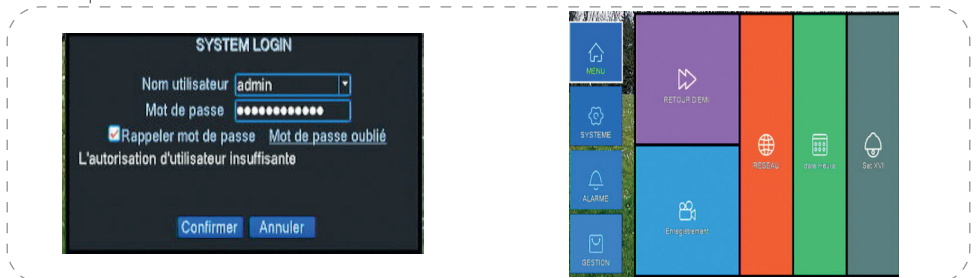


1. Utilice los cables suministrados para conectar sus cámaras a la grabadora. El conector BNC se usa para transmitir la señal de video, el conector Jack se usa para transmitir la fuente de alimentación.
2. Utilice el cable de enlace para conectar las 4 cámaras con uno de los adaptadores de red.
3. A continuación, puede conectar el ratón USB con cable a uno de los puertos de la grabadora.
4. Para que la grabadora sea accesible a través de la aplicación, deberá conectar un cable RJ45 al puerto de red provisto. (No provisto)
5. Para acceder al menú de la grabadora, conéctela a un monitor o televisor mediante un cable VGA o un cable HDMI (no suministrado).
6. Finalmente, encienda la grabadora utilizando el adaptador de red suministrado en la entrada «DC12V» provista.

## 11. 1er comienzo

Cuando haya realizado sus conexiones, verá que el LED de encendido (POWER) en la parte frontal de la grabadora se encenderá en rojo para indicar que está bien alimentado. El disco duro ya está montado e instalado en su grabadora.

El acceso al menú se realizará mediante el ratón proporcionado. Verá que la ventana de inicio de sesión aparece como se muestra a continuación: :



Por defecto, el nombre de usuario es admin y no hay contraseña. A continuación, puede modificarlo. Haga clic en el botón «**Confirmer**» para ingresar al menú de la grabadora y comenzar la guía.

Siga los diferentes pasos descritos en la siguiente guía para instalar su grabadora.

<p>Haga clic en «<b>Si-guiente</b>» y marque la casilla si ya no desea que aparezca el asistente.</p>	<p>Siga las recomendaciones para probar el hardware antes de la instalación y luego haga clic en «<b>Si-guiente</b>».</p>	<p>Valide la ventana de conexión haciendo clic en “Confirmar”</p>	<p>Configure los ajustes de fecha, hora, formato e idioma del menú. Luego haga clic en «<b>Si-guiente</b>»</p>

<p>Este paso comprueba la conexión de red de la grabadora. Para modificar los parámetros haga clic en “RED” de lo contrario en “Si-guiente”.</p>	<p>Este paso le permite modificar los parámetros IP de la conexión de red. Haga clic en “<b>Confirmar</b>” para salir.</p>	<p>Estos códigos le permiten descargar la aplicación o recuperar el código de la grabadora y luego hacer clic en «<b>Si-guiente</b>».</p>	<p>Asegúrese de que sus cámaras estén correctamente instaladas y posicionadas utilizando la aplicación “TUYA”, luego haga clic en “Si-guiente”.</p>

<p>Este paso le permite realizar la configuración de detección de forma humana en cada cámara. Luego haga clic en «<b>Si-guiente</b>».</p>	<p>Haga clic en «<b>Aceptar</b>» para completar la guía de instalación. Todos los ajustes serán accesibles a través del menú principal.</p>

## 12. Control distancia

Este sistema te ofrece la posibilidad de visualizar remotamente sus cámaras mediante una aplicación gratuita que puedes descargar a continuación:

### 12.1) Descarga la aplicación

1. Vaya a Applestore o Playstore y busque la aplicación «**XMeye**» que debe tener el logotipo que se muestra a continuación: o puede mostrar uno de los siguientes códigos QR según su sistema:



Système iOS

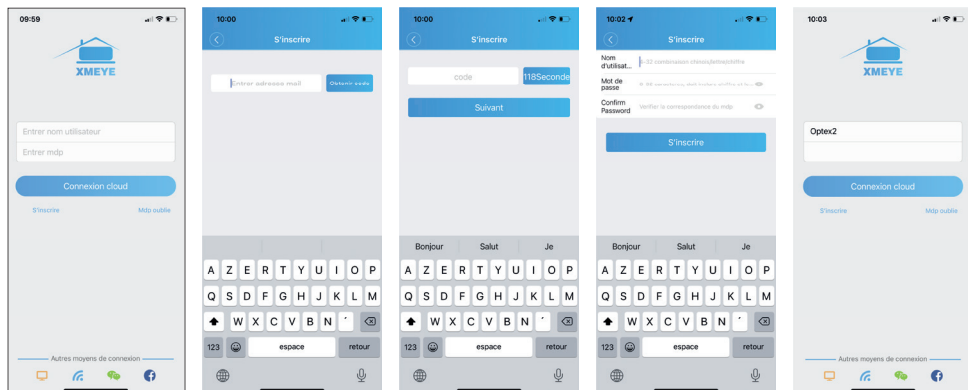


Système Android

- Una vez instalada, inicie la aplicación, verá la ventana a continuación :

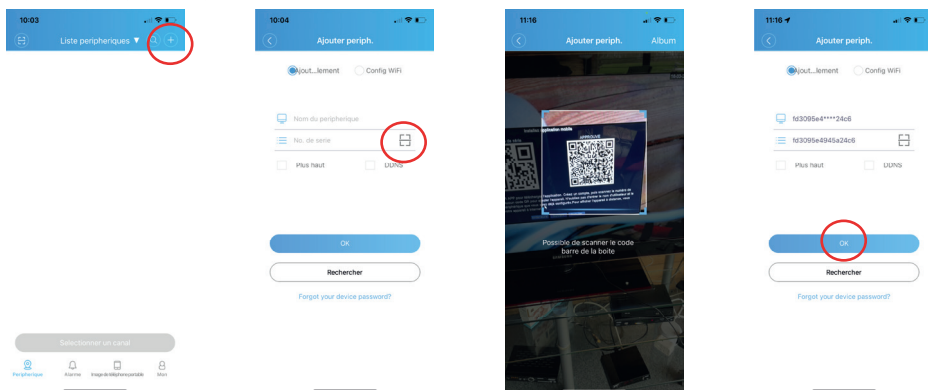
## 12.2) Creacion de su cuenta

- Siga las diferentes etapas que le indique la Aplicacion .



- Haga clic en el botón «**Registrarse**», ingrese su dirección de correo electrónico y haga clic en «**Obtener código**». Si ya tiene una cuenta, complete sus identificadores y luego haga clic en «**Iniciar sesión**».
- Consulte su buzón, ingrese el código recibido en el correo electrónico en el área «**Código**» de la aplicación y luego haga clic en «**Siguiente**». (Revise sus correos electrónicos no deseados si no los recibió)
- Luego ingrese un nombre de usuario, luego una contraseña y finalmente haga clic en «**Registrarse**».
- Ingrese su nombre de usuario y contraseña, luego haga clic en «**Conexión en la nube**» para iniciar sesión en su cuenta.

## 12.3) Agregar la grabacion



- Haga clic en el símbolo «+» en la parte superior derecha de la pantalla para agregar un

- nuevo producto. Luego haga clic en el símbolo de escaneo de código QR.
2. Escanea el código QR de la grabadora. Este está disponible en el 1er paso de inicio del registrador oa través del menú Gestión / Versión.
  3. Luego ingrese un nombre para su grabadora y valide la grabación haciendo clic en el botón «OK».
  4. Luego podrá cambiar el nombre, la contraseña, compartir con amigos o eliminar el dispositivo de la interfaz.

**Nota: También podrá iniciar sesión en la aplicación con una cuenta de Wechat o Facebook.**

Encuentre las instrucciones detalladas en nuestro sitio web <https://www.groupe-normand.com>

### 13. Déclaration de Conformité UE

EMPRESA (fabricante, agente o responsable de la puesta en el mercado del equipo)	
<p>Declaracion de conformidad Ce /Certificado de conformidad Ce</p> <p>Groupe Normand 117 Bld Eugène Thomas 62110 Hénin-Beaumont- France Tél: +33 3 91 83 00 70 Fax: +33 3 91 83 00 99</p>	
IDENTIFICACION DEL EQUIPO	
<p>Marca: SEMAC</p> <p>Désignacion comercial : GRAVADOR CONECTADO 4 CAMARAS FULL HD</p> <p>Référence comercial: 990530V2</p> <p>Référence fabrica : NT-KAW1080BS</p>	
<p>El abajo firmante, NOMBRE y CALIDAD DEL FIRMANTE: Sr. NORMAND Eric, Consejero Delegado, declaro bajo mi exclusiva responsabilidad que el producto descrito anteriormente cumple con los requisitos esenciales aplicables a las directivas 2014/35/UE relativas al bajo consumo, así como a la directiva 2014/30/UE relativa a la compatibilidad electromagnética de su cumplimiento: Que su conformidad ha sido evaluada de acuerdo con las normas vigentes aplicables:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• LVD: Bajo consumo de energía (Directiva de Baja Tensión) - EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013</li> <li>• EMC: Compatibilidad Electromagnética y Espectro de Radio EN 55022:2010/AC:2011, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN 55024:2010+A1:2015</li> </ul> <p>A tal fin, declara que se han realizado todas las series de pruebas de radio</p>	
Date	
: 01 Avril 2022	
Firma :	 NORMAND Eric PDG

## 14. Datos técnicos

### Parte de la grabadora

Grabador HD de 8 cámaras

1 salida HDMI (resolución de vídeo 1080P)

1 salida VGA

2 puertos USB

1 puerto RJ45 para conexión de red

8 conectores BNC para conectar cámaras

2 conectores RCA para audio (1 entrada/1 salida)

1 puerto SATA para conexión de disco duro interno.

Posibilidad de conectar hasta 8 cámaras

Entradas de vídeo tipo BNC y entradas de audio tipo RCA

formato de compresión de vídeo H265

Formato de compresión de audio: G711A

Varios modos de grabación disponibles (Alarma, manual, detección de movimiento o por programación)

Varias calidades de grabación disponibles (Alta, media y baja)

Pantalla múltiple 1/4/8/9

Disco duro SATA integrado de 1 TB de capacidad (máximo admitido de 14 TB)

Funciones de copia de seguridad disponibles (en disco externo, red, etc.)

Visualización del menú en varios idiomas

Posible conexión de un ratón USB para facilitar la navegación

Admite el inicio de sesión de múltiples usuarios simultáneamente.

Posible ajuste de parámetros a través del menú

Gestión multinivel (Usuarios, administradores e invitados)

Admite detección de movimiento, envío de correo electrónico, FTP o mensaje de alarma a través del servidor de alarma.

Posible conexión a la grabadora por teléfono inteligente/tableta, pero también a través de su navegador de Internet de forma local o remota.

Fuente de alimentación: adaptador de CA de 12 V/2 A.

Consumo: < 15Watts (Sin disco duro)

Dimensiones: 255x240x40mm

### Parte de las cámaras

Cámaras alámbricas Full HD para interiores/exteriores

Sensor 1/3" 2Mp (lente fija 3.6mm)

Iluminación mínima: Color 0,1Lux (0Lux con infrarrojos), Blanco y negro 0,01Lux (0Lux con infrarrojos)

Sistema PAL y NTSC

Índice de protección: IP65

Resolución XVI/TVI/CVI/CVBS/AHD 1080P (1920x1080 píxeles)

Ajuste automático (balance de blancos, finura de la imagen...)

Visión nocturna integrada gracias a 18 LED infrarrojos

Rango de visión nocturna 30m

fuentes de alimentación de 12V



Consumo < 5Wattios

Dimensiones: 169x69x69mm

## PT - Portugues

Obrigado por adquirir este Gravador de Vídeo com Fio de 4 Câmeras Full HD.

Leia atentamente este guia de início rápido antes de usar o produto.

	<p>Reciclagem do seu dispositivo antigo Seu dispositivo foi projetado e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade que podem ser reciclados e reutilizados. Se um produto ou sua embalagem exibir este símbolo com uma lixeira com uma cruz, isso significa que ele se enquadra no escopo da Diretiva CE 2002/96/EC. Informe-se junto do seu município sobre o sistema de triagem seletiva para dispositivos elétricos e eletrônicos. Por favor, observe os regulamentos em vigor e não jogue seus dispositivos fora de uso no lixo. A eliminação do seu aparelho antigo de acordo com estes regulamentos ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e a saúde. As baterias não devem ser jogadas fora com o lixo doméstico. Devolva-os a um ponto de recolha de pilhas usadas.</p>
	<p>O símbolo "Reciclagem de materiais" que aparece nos elementos da embalagem plástica indica que esses componentes são recicláveis. Não os jogue no lixo como lixo doméstico normal. Este símbolo na embalagem de papelão significa que a empresa que colocou este produto no mercado contribuiu financeiramente para a coleta seletiva das embalagens.</p>

## 15. GARANTIA

Em caso de problema ou dúvida técnica, você pode entrar em contato com nossa linha direta no número índigo ao lado :  
+34 934 109 329

\* Pelo telefone :

**De segunda a quinta-feira das 8h00 às 12h00 e das 13h30 às 17h00. Sexta-feira das 8h00 às 12h00 e das 13h30 às 16h00.**

OU em nosso site  
<https://www.groupe-normand.com>

Antes de qualquer ligação, verifique se você seguiu as instruções fornecidas e se tem a referência comercial do produto, número de série ou gencod em mãos. Mantenha a embalagem original intacta caso precise devolver o dispositivo. Em caso de avaria, o nosso serviço pós-venda indicará-lhe o procedimento a seguir:

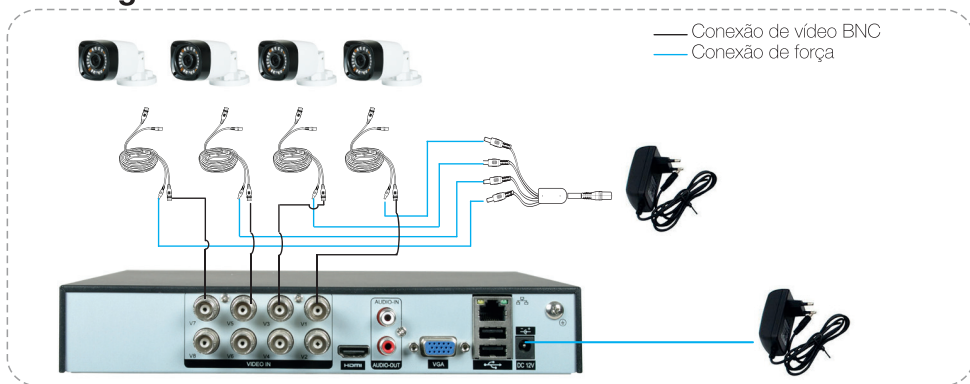
Equipamentos novos são garantidos (peças e mão de obra) pela SEMAC, nas condições e nos termos abaixo, contra todos os defeitos de fabricação por um período de 24 meses a partir da data de compra do equipamento, sendo o comprovante de compra autêntico.

## 16. Ao desembalar seu kit

Certifique-se de que os elementos descritos abaixo estão presentes em seu kit

1. Manual do usuário x1
2. Gravador de vídeo x1
3. Câmeras Full HD x 4
4. Rato com fio x1
5. Gravador de Adaptador AC x1
6. Câmeras adaptadoras de energia x1
7. Cabos de conexão da câmera/gravador (18 metros) x 4
8. Cabo de alimentação da câmera x

## 17. Diagrama de conexão



1. Use os cabos fornecidos para conectar suas câmeras ao gravador. O conector BNC é usado para transmitir o sinal de vídeo, o conector Jack é usado para transmitir a fonte de alimentação.  
Use o cabo de ligação para conectar as 4 câmeras a um dos adaptadores de rede. Você pode então conectar o mouse USB com fio a uma das portas do gravador. Para tornar o gravador acessível através do aplicativo, você precisará conectar um cabo RJ45 à porta de rede fornecida. (Não fornecido)
2. Para acessar o menu do gravador, conecte-o a um monitor ou televisão usando um cabo VGA ou cabo HDMI (não fornecido).
3. Finalmente, ligue o gravador usando o adaptador de rede fornecido na entrada “DC12V” fornecida.

## 18. 1º início

Quando suas conexões forem feitas, você verá que o LED de energia (POWER) na frente do gravador acenderá em vermelho para indicar que ele está bem alimentado. O disco rígido já está montado e instalado no seu gravador.

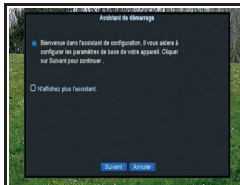
O acesso ao menu será feito usando o mouse fornecido.

Você verá a janela de login aparecer como abaixo :

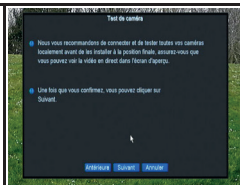


Por padrão, o nome de usuário é admin e não há senha. Você pode então modificá-lo. Clique no botão “Confirmar” para entrar no menu do gravador e iniciar o guia.

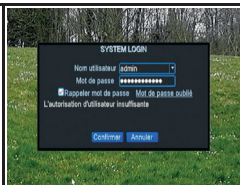
Siga os diferentes passos descritos no guia abaixo para instalar o seu gravador.



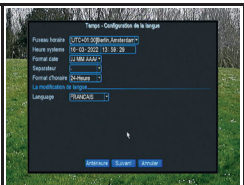
Clique em "Next" e marque a caixa se você não quiser mais ver o assistente aparecer.



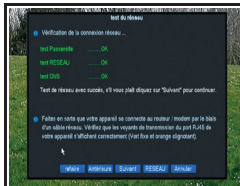
Siga as recomendações para testar o hardware antes da instalação e clique em "Avançar".



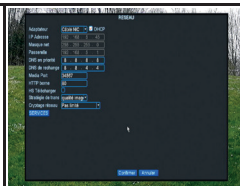
Valide a janela de conexão clicando em "Confirmar".



Faça as configurações de data, hora, formato e idioma do menu. Em seguida, clique em "Avançar".



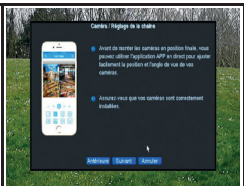
Esta etapa verifica a conexão de rede do gravador. Para modificar os parâmetros clique em "NETWORK" caso contrário em "Next".



Esta etapa permite modificar os parâmetros de IP da conexão de rede. Clique em "Confirmar" para sair.



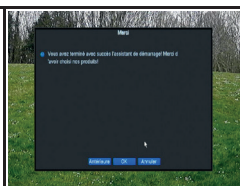
Esses códigos permitem que você baixe o aplicativo ou recupere o código do gravador e depois em "Próximo".



Certifique-se de que suas câmeras estejam instaladas e posicionadas corretamente usando o aplicativo "TUYA" e clique em "Next".



Esta etapa permite que você faça as configurações de detecção de forma humana em cada câmera. Em seguida, clique em "Avançar".



Clique em "OK" para concluir o guia de instalação. Todas as configurações estarão então acessíveis através do menu principal.

## 19. Controle remoto

Este sistema oferece-lhe a possibilidade de visualizar remotamente as suas câmaras através de uma aplicação gratuita que pode descarregar abaixo:

### 19.1) Baixe o aplicativo

- Vá até a Applestore ou Playstore e procure o aplicativo "XMeye" que deve ter o logotipo conforme abaixo: ou você pode piscar um dos seguintes QRcodes dependendo do seu sistema:





Sistema iOS

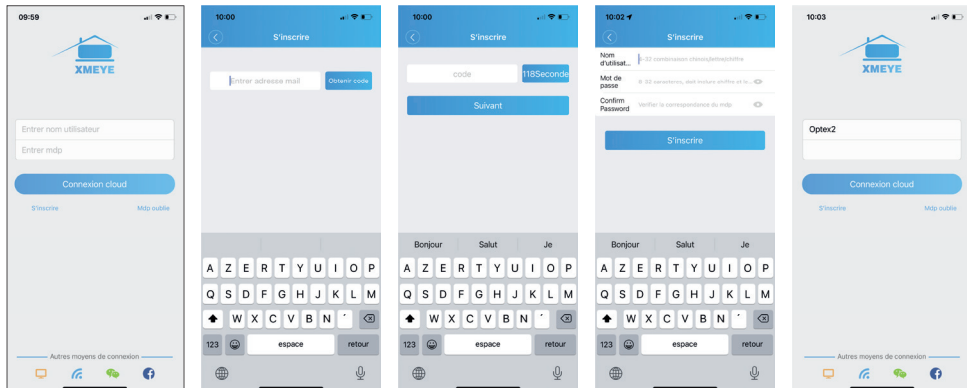


Sistema Android

2. Uma vez instalado, inicie o aplicativo, você verá a janela abaixo:

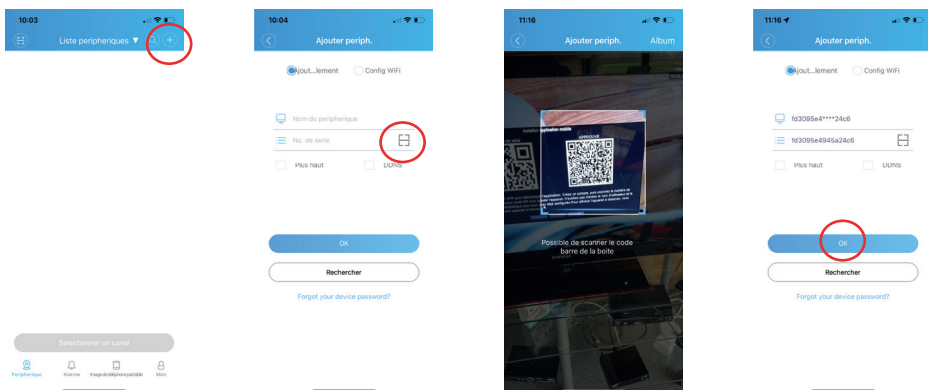
## 19.2) Criação da sua conta

1. Siga as diferentes etapas para criar sua conta no aplicativo.



1. Clique no botão «**Registrar**», digite seu endereço de e-mail e clique em «**Obter código**».
2. Se você já possui uma conta, preencha seus identificadores e clique em «**Login**».
3. Consulte sua caixa postal, digite o código recebido no e-mail na área “Código” do aplicativo e clique em “Avançar”. (Verifique seus e-mails de spam se não for recebido)
4. Em seguida, digite um nome de usuário, depois uma senha e, finalmente, clique em “Registrar”.
5. Digite seu nome de usuário e senha e clique em «**Cloud Connection**» para fazer login na sua conta.

## 19.3) Adicionar gravador



1. Clique no símbolo “+” no canto superior direito da tela para adicionar um novo produto.
2. Em seguida, clique no símbolo de digitalização do QRcode.
3. Digitalize o QRcode do gravador. Isso está disponível na 1ª etapa de inicialização do gravador

- ou através do menu Gerenciamento / Versão.
- Em seguida, insira um nome para o seu gravador e valide a gravação clicando no botão «OK».
  - Você poderá então alterar o nome, senha, compartilhar com amigos ou excluir o dispositivo da interface.

**Nota: Você também poderá fazer login no aplicativo com uma conta Wechat ou Facebook.**

**Encontre as instruções detalhadas em nosso site <https://www.groupe-normand.com>**

## 20. Declaração de conformidade da UE

EMPRESA (fabricante, agente ou responsável pela colocação do equipamento no mercado)	
<p style="text-align: center;">Groupe Normand 117 Bld Eugène Thomas 62110 Hénin-Beaumont- France Tél: +33 3 91 83 00 70 Fax: +33 3 91 83 00 99</p>	
IDENTIFICAÇÃO DO EQUIPAMENTO	
Marca :	SEMAC
Nome comercial :	GRAVADOR CONECTADO 4 CÂMERAS FULL HD
Referência comercial :	990530V2
Referência de fábrica:	NT-KAW1080BS
<p>Eu, abaixo-assinado, NOME e QUALIDADE DO SIGNATÁRIO: O Sr. NORMAND Eric, CEO declara sob minha exclusiva responsabilidade que o produto descrito acima atende aos requisitos essenciais aplicáveis às diretivas 2014/35/EU relativas ao baixo consumo, bem como à diretiva 2014/30/EU relativa a compatibilidade eletromagnética de sua conformidade: Que a sua conformidade foi avaliada de acordo com as normas aplicáveis em vigor:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• LVD : Baixo consumo de energia (diretiva de baixa tensão) - EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013</li> <li>• EMC :Compatibilidade eletromagnética e espectro de rádio EN 55022:2010/AC:2011, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN 55024:2010+A1:2015 Para o efeito, declara que todas as séries de testes de rádio foram realizadas.</li> </ul>	
Data: 01 de abril de 2022	
Assinatura:	 <p style="margin-left: 100px;">NORMAND Eric PDG</p>

## 21. Dados técnicos

### Parte do gravador

Gravador HD de 8 câmeras

1 Saída HDMI (Resolução de Vídeo 1080P)

1 saída VGA

2 portas USB

1 porta RJ45 para conexão de rede

8 conectores BNC para conectar câmeras

2 conectores RCA para áudio (1 entrada/1 saída)

1 porta SATA para conexão de disco rígido interno.

Possibilidade de conectar até 8 câmeras

Entradas de vídeo do tipo BNC e entradas de áudio do tipo RCA

Formato de compressão de vídeo H265

Formato de compressão de áudio: G711A

Vários modos de gravação disponíveis (Alarme, manual, detecção de movimento ou por programação)

Várias qualidades de gravação disponíveis (Alta, média e baixa)

Exibição de tela múltipla 1/4/8/9

Disco rígido SATA integrado com capacidade de 1 TB (máximo suportado de 14 TB)

Funções de backup disponíveis (em disco externo, rede, etc.)

Exibição do menu em vários idiomas

Possível conexão de um mouse USB para facilitar a navegação

Suporte a login de vários usuários simultaneamente.

Possível ajuste de parâmetros através do menu

Gerenciamento multinível (usuários, administradores e convidados)

Suporte a detecção de movimento, envie e-mail, FTP ou mensagem de alarme através do servidor de alarme.

Possibilidade de ligação ao gravador por Smartphone/Tablet, mas também através do seu navegador de internet local ou remotamente.

Fonte de alimentação: adaptador AC 12V/2A

Consumo: < 15Watts (Sem disco rígido)

Dimensões: 255 x 240 x 40 mm

### Parte das câmeras

Câmeras Full HD internas/externas com fio

Sensor de 1/3 " 2Mp (lente fixa de 3,6 mm)

Iluminação mínima: Cor 0,1 Lux (0 Lux com infravermelho), Preto e branco 0,01 Lux (0 Lux com infravermelho)

Sistema PAL e NTSC

Índice de proteção: IP65

Resolução XVI/TVI/CVI/CVBS/AHD 1080P (1920x1080 pixels)

Ajuste automático (balanço de branco, finura da imagem...)

Visão noturna integrada graças a 18 LEDs infravermelhos

Alcance de visão noturna 30m

fonte de alimentação 12V

Consumo < 5 Watts

Dimensões: 169 x 69 x 69 mm

# GR O U P E N O R M A N D



Photos et documents non contractuels

